

# ECO DE GRANOLLERS

PERIÓDICO SEMANAL BILINGÜE

DE INTERESES Y NOTICIAS DE ESTA VILLA Y SU COMARCA.

## SUSCRICIONES PAGO ADELANTADO.

Cataluña, trimestre. . . . .	1'50 pesetas.
En lo restante de España. . . . .	2 »
Fuera de España. . . . .	2'50 »
Número suelto. . . . .	4 cuartos.

## REDACCION Y ADMINISTRACION

calle de Barcelona, núm. 26, principal.

No se devuelven originales en ningun caso.

## ANUNCIOS PAGO ADELANTADO.

Cuadrado de columna por una vez. . . . .	3 pesetas.
» » » cuatro veces. . . . .	8 »
» » » ocho. . . . .	10 »
» » » doce. . . . .	12'50 »
» » » un año. . . . .	39 y suscripcion franca.
Medio cuadrado vale respectivamente la mitad.	
Remitidos, edictos y reclamos á precios convencionales.	

Santo de hoy.—Domingo III de Cuar. S. Avertano cfr. y S. Terasio.—An.

Santo de mañana.—N.ª S.ª de Guadalupe de Méjico.

## Afecciones meteorológicas de la semana.

DIAS.	Térm. Cent.º			ATMÓSFERA.		
	7 h. m.	2 h. t.	10 n.	7 h. mañana.	2 tarde.	10 noche.
16	9	11	8	Ha llovido.	Celajes.	Sereno.
17	5	11,5	8	Sereno.	Sereno.	Id.
18	4,5	9	8,4	Id.	Nubes.	Nublado.
19	8,4	9	8	Ha llovido.	Llueve.	Id.
20	7	9	7	Nublado.	Nubes.	Sereno.
21	5	9	7	Sereno.	Sereno.	Id.
22	5	8	7,4	Id.	Id.	Id.

**DINERO** se presta y se toma á préstamo.

**FINCAS.** Se compran y venden.

Como no se desea engañar y antes al contrario servir muy bien, SE COBRAN agencias, aunque módicas.

NO FIARSE de los que ofrecen agencias gratuitas.

Calle de Corró, núm. 13. Granollers.

## SE DESEAN AGENTES ACTIVOS

y bien relacionados, en las principales poblaciones de este distrito judicial, para una muy importante sociedad de seguros sobre la vida. Dirigirse por correo á D. F. L. O., Granollers.

52, Pelayo, 52

CONFITERÍA, REPOSTERÍA Y ULTRAMARINOS

DE

JUAN PUIG MOLINS

Especialidad en conservas, vinos, licores, quesos, mantecas, embutidos, chocolates, cafés, thés, azúcares, galletas inglesas y del país, salsichon de Vich, Lion, Arles, Boloña, dulces de América y del país; cerveza inglesa y de Estraburgo.

Champagnes Cristal, Moet, Clignot, Roedérér, Bouche Fils, Soberano y Gil de Reus, etc.

DEPÓSITO PRINCIPAL DEL ANÍS FAUST

La casa garantiza la pureza y legitimidad de sus artículos.

NOTA. Se reciben encargos para Bodas y Bautizos.

52, Pelayo, 52. Barcelona.

**DINERO**, se presta y se toma á préstamo. **FINCAS**, se compran y venden. NO SE COBRAN AGENCIAS. Granollers, calle de la Palma, núm. 25.

## LA CARIDAD. (1)

Una de las más propias y características costumbres de esta villa, es la piadosa y tradicional de repartir *la sopa á los pobres*, el lunes de Carnaval.

La primera vez que contemplamos esta solemne ceremonia, quedamos maravillados y sorprendidos y llenos de emocion nos decíamos: ¡Cuánta grandeza de alma, cuánta nobleza de corazón, debe presidir á este pueblo que en medio de las locuras y desvarios carnavalescos rinde culto á la Caridad; á esa hija predilecta del Cielo, de la que nació el gran espíritu que sembró el amor de Dios, la fé y la esperanza!

La impresion que nos produjo esta *fiesta de la Caridad* no fué fugáz, ni pasajera, sino que dejó en nuestra alma una huella tan profunda, que no podemos acordarnos de ella sin tributar un recuerdo de gratitud á los dignísimos próceres que la instituyeron, un aplauso á la celosa Autoridad municipal, á la no ménos ilustre Eclesiástica, y á la poblacion entera que la secunda: y especialmente á las distinguidas damas que le prestan su apoyo y cooperacion.

Y decimos especialmente á las damas, porque no es posible pensar en la caridad sin venirnos á la mente el bello sexo, ya que éste sin aquella, es una noche sin día, un desierto sin oasis, una estrella sin luz.

O sinó, ¿en dónde tiene su nacimiento esta gran virtud? ¿En que clase fecunda y vive más tierna y más bienhechora? En la mujer, que es bálsamo del corazón del hombre. Ella es su fuente, y de ella brota la civilizacion que hace feliz, ó la barbarie que destruye, embrutece y mata.

Si la mujer está abandonada, como en Oriente, el resultado es la esclavitud, la ignorancia y la degradacion completa; si está considerada, como en Occidente, la libertad, la civilizacion y la gloria son su término.

La mujer en la tierra es el ángel de la caridad; ella infunde el amor en el alma de los nacidos. Por eso los hombres tienen que embrutecerse en sus brazos ó civilizarse á sus piés. Degradar á la mujer es encadenarse á la barbarie; honrar á la mujer es entregarse á

la civilizacion, y elevada la mujer, la caridad es el primero de los resultados.

La mujer principió por dar al hombre con la caridad de su amor el afecto de sus hijos y el calor bienhechor del hogar doméstico, de cuyo sentimiento, puro y grande, nació la compasion para los otros, que son nuestros semejantes. A nadie se le ocurre primero el frio del pobre huérfano, que á la madre que tiene á su hijo abrigado y nutrido al calor de su regazo y bajo el techo y las comodidades de una regular fortuna.

El amor de los verdaderos amantes que fundó la caridad, es como un templo santo, donde el incienso arde sin cesar, donde todas las voces hablan de Dios y todas las esperanzas de la inmortalidad cristiana, que no es la caridad de la filantropia, sinó la caridad sublime de la dulce madre, de la tierna esposa, de la buena hija, de la compasiva hermana y de la generosa ama, que desde las gradas del templo de Dios se levanta para ir al lecho insano del pobre á derramar con él lágrimas y á partir con su desgracia el pan bendito de la caridad dulcísima del alma. ¡Ay! toda dicha es hermana de esta santa virtud.

Cuando la sociedad en que vivimos se sienta animada de este fervoroso sentimiento, estará salvada. La grandeza de nuestro siglo no será tan esplendorosa por sus sublimes inventos cuanto por la extraordinaria caridad. Dichosas madres, que educáis á vuestros tiernos hijos bajo las alas tutelares del ángel de la caridad; vírgenes puras que rogáis mezclando en vuestras oraciones el nombre del pobre y desvalido que desnudo y triste vuelve á vosotros sus moribundos ojos; señoras piadosas, que habeis vestido para el bien del desamparado enfermo ese hábito sencillo y sagrado de la caridad; nobles damas del mundo, que despues de vuestros domésticos deberes y de vuestros placeres, aun prendida la esplendente corona con que asistiais á las fiestas de la vispera, apenas disipado el sueño, os levantais para tender vuestra mano caritativa sobre el pobre que gime abandonado: nosotros os saludamos con alegría; nosotros llevaremos vuestros nombres á la posteridad; que si hay coronas para los héroes que pelean por la patria y para los poetas y sabios que viven de la ciencia, nosotros en nuestro humilde trabajo, os ofrecemos los laureles que merecen vuestras virtudes piadosas, que harán inmortales vuestros nombres.

J. BATET.

(1) Por causas ajenas á nuestra voluntad, no nos fué posible insertar este trabajo en tiempo oportuno, y aunque nuestro periódico ha tratado este asunto en el penúltimo número, publicamos el artículo del Sr. Batet creyendo será del agrado de nuestros habituales lectores.

## LA MANO.

Una mano blanca era en los antiguos tiempos emblema de la inocencia: una mano encarnada simbolizaba la fuerza del guerrero: una mano callosa indicaba vulgaridad.

Byron pensaba que no había nada que caracterizase tanto como la mano el origen de las personas. En su opinion era el único indicio de la aristocracia de la sangre. Puede ser que opinase de este modo porque su mano era extremadamente pequeña.

El duque de Buckingham se mostraba muy orgulloso con las suyas.

En cuanto á las señoras, ¿por qué no ha de ser galante? Creo que todas han tenido, tienen y tendrán manos encantadoras.

Entre los egipcios, la mano era un simbolo de fuerza, y entre los romanos de fidelidad.

Nunca la consagró á la diosa *Fidilitas*.

Entre nosotros, en la justicia, la mano es un simbolo de verdad.

Observad ahora la tendencia de nuestro espíritu hácia el antropomorfismo. Se manifiesta en los constantes esfuerzos que hacemos para prestar á lo invisible formas corporales y revestir con atributos humanos los poderes ocultos.

¿Quién nos dirige ó nos extravía en la vida? ¿No es la *mano* de la Providencia, ó el *dedo* del destino? ¿No destruye la *mano* del tiempo los imperios? ¿No imprime con ello en nuestro rostro las fatales arrugas? ¿No es la mano de la muerte la que nos arrebató la existencia? ¿Por qué una mano invisible trazó á sus ojos la terrible existencia: *Mane, Thecel, Phares?*

Nuestros padres, y aún nosotros mismos empleamos la mano para practicar toda clase de juramentos.

Los antiguos vasallos rendían homenaje á su señor con la mano.

Los besa-manos reales, son una muestra de respeto por los súbditos y de favor por la de los monarcas.

Cuando no se participa de las ideas de las personas con que estamos en relaciones: cuando quiere uno desentenderse de sus actos, se dice: «yo me lavo las manos.»

Los amigos saludan estrechándose mutuamente la mano.

Cuando se baila se apodera uno de la mano de su pareja, y esto digan lo que quieran los tímidos ó los (mogigatos) aumenta el atractivo del baile.

La mano sirve para hablar: y si no, que lo digan los sordos-mudos.

Mis lectores recuerdan que hay algunos que se toman la mano, cuando se les da el pié.

También hay muchos que cantan en la mano.

Cuando uno quiere casarse pide la mano del objeto de su amor.

En los juegos inocentes, juegos cuya inocencia va siendo problemática, la mano tiene sus atribuciones. Además, el proverbio dice: «juegos de manos, juegos de villanos.»

¿No os acordáis de la primera vez que estrechásteis la mano de vuestra amada, de la primera vez que imprimisteis en ella un ósculo amoroso? ¡Oh! ¡Cuánto dice el lenguaje mudo!

En Alemania existe una costumbre original entre las casas reinantes; aludo á los matrimonios morgánicos. En esta ceremonia, el príncipe da la mano izquierda á su esposa, y los hijos que nacen de esta union no pueden usar ni el nombre ni las armas de su padre.

También con la mano se imprimen manchas que no pueden lavarse sinó con la pistola ó la espada; el honor es muy limpio.

¿No es la mano también la que proporciona ahora el inmenso placer de conversar con mis lectoras?

No terminaría esta ligera serie de observaciones si no notase que vuestras manos sonrosadas, fatigadas del peso del *Almanaque*, tienen deseo de dejarle, acaso para ejecutar en el piano, también con las manos, alguna de esas melodías que arrebatan el alma, ó para dedicarse á cualquiera de esas labores femeniles que constituyen el encanto del sexo feo.

L. N.

## GACETILLAS.

Es tanta la confusión que se nota en la plaza Mayor en los días de mercado, y es tanta la inminencia de una desgracia por la aglomeración de personas, carros y puestos de venta en determinadas horas, que creemos sería del caso que por la autoridad municipal se fijasen puntos de entrada y salida para los carruajes y caballerías, cosa facilísima de hacer, dado el buen número de vías de comunicación que á dicha plaza afluyen. Nos reservamos para otro día indicar las calles que, á nuestro juicio, deberían fijarse como de entrada y las que habrían de servir para salida de dicha plaza.

Segun se nos ha manifestado, el próximo sábado á las siete de la noche tendrá lugar la inauguración del Ateneo Republicano Democrático de esta villa establecido en el primer piso del café de Planas. El acto tendrá lugar en el gran salón de la propia casa y á él podrán concurrir no solamente los socios, si que también las personas por ellos invitadas. Sabemos también que asistirán y dejarán oír su elocuente palabra algunas de las principales personas de Barcelona que forman parte de los partidos republicanos de coalición. Aunque seamos nosotros ajenos á la política, no podemos menos de simpatizar con una asociación que tiene por principal objeto la instrucción de la clase obrera y hacer que ésta comprenda no sólo sus derechos, si que también sus deberes.

Por la Dirección General de Instrucción Pública ha sido concedida al Casino de esta villa una biblioteca de las que, á determinadas poblaciones ó centros instructivos reparte el Ministerio de Fomento. Débese tal concesión á las gestiones de D. Antonio Ferratges.

Otro favor ha obtenido el propio Casino y ha sido el envío que D. Victor Balaguer va á hacerle de algunas de sus mejores obras para que formen parte de la biblioteca de aquella sociedad.

Felicitemos al Casino por las distinciones de que ha sido objeto.

Se nos ruega la inserción del siguiente aviso:

COBRO DE CÉDULAS.

S. Pedro de Vilamajor, 6 de marzo, cobrador Antonio Fabregas.

Montornés y Vallromanas, 25 febrero, cobrador Saturnino Torrens.

La Roca, 28 febrero, cobrador Javier Borrell.

Palou 28 » » Estéban Trullás.

Montmeló 28 » » » »

Por conducto autorizado podemos asegurar á nuestros lectores que mañana darán principio los trabajos para recomponer el afirmado de la calle de Capuchinos y el de la que conduce desde la de la Aurora á la estación del ferro-carril. El Sr. Alcalde ha atendido nuestras quejas respecto á este asunto; de él esperamos que nos atienda en las demás que podamos producir de hoy en adelante.

Son generales las quejas que se producen, no solamente en esta villa, si que también en los demás pueblos que forman parte de este partido judicial, por la

demora que sufre el nombramiento de Juez de 1.ª Instancia del mismo resultando un sensible entorpecimiento en el despacho de los negocios judiciales á pesar de toda la buena voluntad que emplea el Sr. Juez interino D. Claudio de Boet. De desear es, que por quien corresponda se haga cuanto antes el nombramiento del Juez en propiedad para bien de todos, así litigantes, como curiales.

Parece que dentro de poco tiempo será un hecho el que esta villa tenga, como le corresponde, un plano de alineaciones para su casco actual, así como para su futuro ensanche. Por hoy no podemos decir más; cuando tengamos datos más positivos, tendremos la satisfacción de comunicarlos á nuestros lectores.

El fuerte viento que reinó en esta comarca el lunes próximo pasado, dejóse sentir con mayor intensidad en la provincia de Tarragona. De Monblanch, sabemos que su fuerza fué tal que no sólo se llevó parte del tinglado de la estación de ferro-carril, si que también muchos fueron los olivos y otros árboles arrancados de cuajo.

El Domingo próximo pasado fueron muy poco concurridas las funciones que se dieron en el Casino y en el teatro de Sala; en cambio hubo extraordinaria concurrencia en la función de títeres de casa Planas. La compañía de zarzuela que actuó en el Casino no fué del agrado de los concurrentes, y es por esto que, la empresa que tenía á su cargo aquel teatro, ha desistido de su empeño, sustituyéndola por otra á la cual deseamos mejor fortuna. Los esfuerzos de los Srs. aficionados que desempeñaron la función en el teatro de Sala no fueron bastantes á conquistarse las simpatías del público, á pesar de todos los buenos deseos de que dieron muestra, así los actores como la orquesta de los *Agustinetts* que tocaba escogidas piezas en los entreactos.

## VARIETADES.

## A «El Eco de Granollers.»

«El Eco» es periódico modesto  
De buen estilo y apacible tono:  
Hay veces que critica sin encono,  
Otras que hace justicia, y so pretexto  
De ocuparse imparcial, de aquéllas ó éstas  
Dando noticias (que de fé coronó)  
Del bien en general van al abono  
De un modo sustancial, palpable y recto.  
No se mete en políticas cuestiones,  
Ni en crónicas consejas de igualdad,  
Su idea se remonta á las regiones  
Mas cerca de lo bello y la verdad;  
Hé aquí su lema, mira sus pendones;  
*Recreo, instruccion, moralidad.*

N.

## FRUTOS EN LA MESA.

Se cultivan los árboles frutales en Inglaterra en floreros ó vasos de China y también en un sencillo tiesto de tierra. Estos frutales no sólo crecen á maravilla, sinó que dan bonitos y excelentes frutos. Se pueden cultivar melocotoneros, albaricoqueros, cerezos y demás de salón de cincuenta y cien centímetros, árboles enanos cual fruto puede recogerse á la altura de los iábios. El árbol se cultiva en jardinera ó tiesto; se sienta el perfume de sus flores y dos meses despues se recogen sus gustosos frutos. En París hay cepas cultivadas en tiestos que dan tres ó cuatro racimos que se sirven en comidas en los meses de Enero y Febrero. En Lóndres á dos años se comen albaricoques de árboles cultivados en tiestos.

Estos encantadores árboles, dice Mr. T. River, que es el principal promotor de este género de cultivo, están destinados á ocupar el lugar preferente en nuestros postres. ¿Quién

se atreverá á servir en platos, los melocotones, las cerezas y otras frutas cuando pueden tomarse del árbol mismo?

¡El árbol es tan pequeño y tan cargado de fruto! Se puede colocar cerca de cada convidado un melocotonero, de una altura apenas de veinte y cinco á treinta centímetros, llevando por término medio de tres á cinco frutos.

Servir con el mismo árbol la fruta, constituye una idea muy seductora que no hay duda será muy apreciada por todos. Por otra parte: los aficionados verán cada día desarrollarse el fruto á sus propios ojos y este cultivo no dejará de servir para los desocupados. En cuanto al secreto de los árboles frutales enanos, es fácil revelarlo. Basta plantar en un tiesto un árbol joven cortándole todas las principales raíces dejándole no más que las cabelludas con las cuales se alimenta y nutre, bastándole para su completo desarrollo. La poda de las raíces apresura la fructificación y desarrolla la fertilidad del árbol.

Este nuevo cultivo queda definido en tres palabras, prontitud, facilidad y gusto.

Traducido de *L' Art del pagés*.

EN LA BODA DE MOS ESTIMATS AMICHS  
DON ANTONI PIÑOL Y D.<sup>a</sup> TERESA BORRELL.

¿No haveu sentit, amichs mèus,  
cantar serafins y àngels?

Donchs avuy allà en lo cel  
se sentia: ¡Hossanna! ¡Hossanna!

Y es perquè en no més un cor  
heu encabít dues ànimes,  
dos esperits que à son Déu  
han text fresca garlanda,  
garnalda d' hermoses flors  
regades per la fé sancta,  
per la fé que ni un moment  
vos ha deixat á vosaltres.

¡Quí pogués béure en la font,  
amichs mèus, que beheu are!  
No es aigua lo que beheu  
sinó mel ben regalada,  
¡la mel dolça del amor  
que tant poch poden gosarla!  
L' amor vos ha coronat,  
l' amor os ha dat ses ales,  
l' amor vos portará al cel...

Amichs mèus ¡Hossanna! ¡Hossanna!

CLAUDI OMAR Y BARRERA.

Barcelona 17 Febrer 1883.

DE LA FLOR.

No vamos á ocuparnos en este sencillo trabajo de este importantísimo órgano de las plantas bajo un punto de vista puramente ideal para descubrir los encantos y la poesía que en sí encierran las flores; pues esto nos llevaría á hacer una série de consideraciones que no creemos oportunas en este momento, ya que nuestro propósito es describir técnicamente este órgano para que, una vez conocido, podamos ocuparnos de una de las funciones más importantes que realiza, cual es la fecundación, lo cual será objeto de otro artículo.

La flor es un conjunto de hojas modificadas, más ó ménos coloradas, de duración efímera, entre las cuales se encierran los órganos sexuales ó fructificadores, indicando el término de la vida de un vegetal en el

punto en que aparecen. En la flor se observan órganos machos y órganos hembras reunidos y agrupados, ó solamente una sola clase de estos órganos, los cuales pueden presentarse desnudos ó acompañados de cubiertas particulares, de manera que un órgano macho ó hembra puede por sí solo constituir una flor.

Con objeto de hacer comprensible la descripción que vamos á hacer de la flor hasta á las personas más legas en la materia, tomaremos, por ejemplo, el hermoso clavel, y analizándolo detenidamente, observaremos cinco hojas delicadas y de color, las cuales se llaman *pétalos*, y salientes de un tubo verde. Este tubo verde es el cáliz, cuyas hojas se llaman *sépalos*, y las cinco hojas de color componen la *corola*, y ésta y aquél reunidos forman la doble cubierta de la flor.

Del centro de la corola salen unos hilos, incoloros, divergentes y encorvados, los cuales descansan en su cuerpo redondeado, colocado en el centro de la flor. En los hilos se observan unas pequeñas glándulas de forma globosa ó estrellada muy delicadas y dispuestas longitudinalmente. El cuerpo redondeado en que descansan los hilos se llama *ovario*, los hilos tienen el nombre de *estilos*, y las glándulas, estigmas. El ovario, el estilo y el estigma forman el órgano hembra de la flor, el cual se llama *pistilo*.

Entre los pétalos y el pistilo se notan algunos filamentos, en cuya parte superior hay unos receptáculos ó saquitos membranosos en forma de bolsa, con varias cavidades, dentro de las cuales está contenido un finísimo polvo fecundante. De modo que esta parte ó partes de flor que constituyen el órgano macho y que se llaman *estambres*, constan, como el pistilo, de tres partes llamadas *filamentos*, *auteras*, que son los saquitos membranosos, y *polen* el polvo fecundante.

Este breve análisis del clavel basta para que nuestros lectores puedan con facilidad observar las partes principales que constituyen una flor; pero como no en todas se presentan estos órganos tan separados como en la que hemos descrito, de aquí que consideremos precisas algunas aclaraciones por las dificultades que se podrían presentar.

Sean, en primer lugar, que la flor que se presenta con todas éstas partes que hemos hallado en el clavel, se llama *completa* é *incompleta* en caso contrario, diciéndose *apétala* si le falta la corola, y *asépala* si está desprovista de cáliz. Con mayor motivo podemos decir de una flor que es incompleta, cuando no tiene más que un solo órgano sexual, ya sean los estambres ya los pistilos, como sucede al roble, á la palmera, etc.

De las partes principales que componen una flor, hay dos llamadas órganos necesarios, tales son los estambres y pistilos; pues sin estos no puede verificarse la fecundación en los vegetales; y las otras dos, ó sean el cáliz y la corola son órganos protectores, por cuanto sirven para proteger, defender y cubrir á los necesarios, para que puedan realizar las diversas funciones que la naturaleza les ha encomendado. Hay algunos casos en que el estado especial de la corola tiene ahogado el pistilo, por lo cual queda destruida la fructificación y estéril la flor. Estas flores estériles, como las dobles, duran mucho más tiempo que las demás, porque en la época de la fecundación perece casi siempre la corola.

Esta hermosísima parte de los vegetales tiene diversos y variados usos: la perfumería hace de ellas grandes aplicaciones por las aromáticas esencias que despiden; la farma-

cia se apodera de sus virtudes medicinales, y la tintorería de la materia colorante de algunas de ellas; pero es indudable que la mayor y más trascendental de sus funciones es la de fecundar las plantas para reproducir nuevos seres.

GASPAR PAGÉS Y PUIGIPEY.

REVISTA COMERCIAL.

MERCADO DEL DÍA 22 DE FEBRERO.

Precio medio á qué han sido vendidos, en el mercado de esta villa, los artículos que á continuación se expresan:

Trigo. . . . .	19'00	pts.	cuartera.
Mezcladizo. . . . .	15	»	»
Cebada. . . . .	10'00	»	»
Judías (paretanas).. . . .	27'00	»	»
» (dragonas).. . . .	28	»	»
» (ganxet).. . . .	30'00	»	»
» (catalanas) . . . . .	23'00	»	»
» (rénechs). . . . .	32'00	»	»
Garbanzos . . . . .	28	»	»
Maiz. . . . .	14	»	»
Habones. . . . .	15'25	»	»
Habas. . . . .	13'00	»	»
Arbejas. . . . .	20'50	»	»
Patatas. . . . .	7'50	»	quintal.
Paja de trigo. . . . .	3'25	»	»
» de cebada. . . . .	2'50	»	»
Tocino. . . . .	2'06	»	carnicera.
Ganado lanar. . . . .	2'25	»	»
» boyar. . . . .	1'60	»	»
Terneras. . . . .	2	»	»
Vino regular. . . . .	24'25	»	carga.
Huevos. . . . .	1'30	»	docena.

Buen mercado en general, precios sostenidos en todo.

XIOL.

SECCION OFICIAL.

ADMINISTRACION DE CORREOS DE GRANOLLERS.

Cartas no entregadas durante los últimos ocho días por deficiencia de señas.

Núm. 5. D. Pedro Pol y Bosch, Granollers.—Núm. 6. D. José N., en el manso Pujol, Granollers.—Núm. 7. D. Isidoro Jané, casa Cors, término de Granollers.

Granollers, 22 de febrero de 1883.—El administrador, Juan Rodriguez Labandera.

Cuerpo de Telégrafos.—Estacion de Granollers.

Quedan abiertas al servicio público las estaciones telegráficas de Lloret de Mar y de Vega; aquélla, en la provincia de Gerona y ésta, en la de Oviedo, en la línea del ferrocarril de Gijón á Sama de Langreo.

Granollers, 22 de febrero de 1883.—El encargado, Juan Rodriguez Labandera.

REGISTRO CIVIL.

Nacimientos y defunciones ocurridas en esta villa desde el día 16 al 22 del actual.

Defunciones:		Nacimientos:	
Niños. . . . .	1	Niños. . . . .	1
Niñas. . . . .	1		
Total. . . . .	2	Total. . . . .	1

# SECCION DE ANUNCIOS.

**LA BARCELONESA.**  
 GRAN CONFITERIA Y PASTELERIA  
 DE  
**JOSÉ ROSELL.**  
 6 PLAZA DEL GANADO, 6

Especialidad en el elaboramiento de los renombrados roscones (tortells), pasteles con natilla, mazapan, membrillo y cabello de ángel. Esquisito gusto en el confeccionamiento de toda clase de ramilletes, tortadas, fuentes de natilla, y demás que se tenga á bien encargar.

Todo servido con prontitud, y á precios sumamente módicos.

## CURACION DE LA SORDERA.



Por antigua que sea y á beneficio de un tratamiento sencillo, de cómoda aplicación y resultados positivos se consigue la Curacion de la sordera, en la mayoría de los casos.—Consúltese al médico—aurista D. Enrique Ciruelas que dedicado exclusivamente desde hace 10 años al tratamiento y curacion de las enfermedades del oído, tiene establecido su gabinete consultivo, donde recibe de 12 á 2 y de 6 á 8, en la calle de Escudillers n.º 51, 2.º Barcelona.

Las consultas por escrito con la historia detallada de la enfermedad, son contestadas á vuelta de correo.

Escudillers, 51, 2.º —Barcelona.

## GRAN FÁBRICA DE AGUARDIENTES

MOVIDA AL VAPOR.

DE

**FELIPE PARERA**

Granollers, Prim, 9.

Elaboracion del tan renombrado

## ANÍS FAUST.

Especialidad en toda clase de licores y vinos generosos á precios convencionales.

**AL PREU FICSO**

DE

**Esteva Garrell.**

Quincalla, ferretería, artículos d'escritori, de florista y de sabater; robas de todas clases, mercería, camisería, etc., etc.

**PREUS BARATÍSSIMS EN TOT.**

S' arreglan banos y quincalla.

'S dibuixa per brodar.

## INSTALACION

DE MICRÓFONOS, LLAMADORES ELÉCTRICOS Y DE PARA-RAYOS

POR

**DAMIAN CRESPI**

Agullers, 2, Barcelona.

## JARABE FOSFATO DE CAL GELATINOSO

de HUGUET.

Este nuevo y acreditado jarabe, es el que prescriben todas las notabilidades médicas, para curar con feliz éxito, el raquitismo, la anemia y clorosis; y en particular, la TÍISIS y otras enfermedades del pecho. Frasco 10 rs.—De venta en la Farmacia y Jarabera del autor. En este acreditado establecimiento, se elaboran los exquisitos jarabes de azúcar de caña puro (sin glucosa), esto hace que sean los más recomendados por su pureza.

## HAY PARA VENDER

en uno de los pueblos de este partido un molino harinero con dos piedras, movido por una máquina de vapor de una fuerza de diez caballos: vá contiguo á dicho molino una extension de terreno regadio de cabida cuatro cuarteras. El que desee comprarlo, podrá dirigirse al Secretario de San Antonio de Vilamajor quien dará todos los pormenores.

## FRANCISCA RENOM

31. Plaza de la Constitucion, 31.

Desde la señora más exigente á la aldeana menos acomodada hallarán, en este acreditado establecimiento, géneros de todas clases, ya para vestir, ya para el ajuar de una casa; distinguiéndose muy especialmente en

Novedades en artículos de señora.

Mantillas de todas clases en blanco y negro.

Grande y variado surtido en ropas para abrigo.

Pañuelos para abrigo, capucha; especialidad en pañetes legítimos de Tarrasa; afelpados de las más acreditadas fábricas del país y extrangeras, etc., etc.,

En este nuevo y acreditado establecimiento encontrarán un grande y variado surtido de gorras para la presente estación de invierno, de las últimas formas novedad á precios de fábrica. También se hacen expresamente á gusto del comprador, con esmero, perfeccion y exactitud en los encargos y pedidos. A más un grande surtido de sombreros para caballeros, de las formas novedad á precios baratísimos. También se componen toda clase de sombreros, se lavan, fien y cambian de forma y también se ponen gasas para luto á precios reducidos. Especialidad en fantesías para niños.

GRANOLLERS.

Plaza del Ganado 28 (en la Carretera).

**ADOLFO FAUGIER**

DE

AL POR MAYOR Y MENOR

GRAN FABRICA DE GORRAS DE TODAS CLASES

## LA BARCELONESA

## SOMBRERERÍA DE PEDRO RIBAS

50, Ancha, 50  
 BARCELONA.

Alta novedad en sombreros y gorras.  
 Exactitud en los encargos y medidas.

## AGENCIA DE NEGOCIOS

DE

**D. RAMON BALADA**

Plaza de Palacio, 11, triplicado, Barcelona.

Se promueven y activan toda clase de asuntos administrativos, judiciales y gubernativos ya radiquen en la provincia ó en la córte, tales como expedientes de redencion de censos de bienes nacionales, de incidencias por fincas vendidas y por censos redimidos al Estado, de consumos, de quintas, de registro de la propiedad industrial, de patentes ó privilegios de invencion, de marcas industriales ó de comercio y de todos los referentes á derechos reales y trasmision de bienes. Igualmente se encarga del pronto despacho de los exhortos.

También admitirá la representacion en las subastas tanto judiciales como administrativas, para efectuar la compra y venta de fincas del Estado y de particulares, lo propio que con el fin de proporcionar dinero para colocarlo á préstamo ó fincas para dar en hipoteca.

Las consultas que se dirijan á dicha Agencia de Negocios, serán contestadas previo envío de sello de franqueo.

**TOMAS BIBALTA**

## LA INFANTIL

Baños Nuevos, número 1, tienda, Barcelona.

Confecciones en toda clase de ropa blanca. Ajuares para bodas y bautizos. Labores al crochet, etc.

Especialidad en vestidos para niños.

## LA PATERNAL.

COMPANÍA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS, A PRIMA FIJA

DIRECCION GENERAL

Paris, 4, calle Menars.

GARANTÍAS QUE OFRECE LA MISMA

CAPITAL SOCIAL 22.800,000 REALES EFECTIVOS

(dedicados exclusivamente al ramo de incendios.)

PRIMAS Y RESERVAS

RVN. 134.336,465,48.

Esta Compañía, conocida en toda Europa por su puntualidad y buena fé con que cumple las obligaciones contraídas con sus asegurados, ha pagado desde su instalacion ó sea desde el año 1843 hasta el 31 Diciembre 1881, la enorme suma de Rvn. 152.083.264'80.

El dividendo repartido á los Sres. accionistas, desde hace algunos años, ha importado en cada uno de ellos el 27'50% del capital desembolsado.

SUB-DIRECCION GENERAL DE ESPAÑA

Barcelona, Paseo de Gracia, 12, principal.

AGENTE DE LA COMPANÍA EN GRANOLLERS

GASPAR PAGÉS, calle de Sans, número 4.



## LA MAGALLANA

COMPANÍA NACIONAL DE SEGUROS Á PRIMAS FIJAS

CAPITAL SOCIAL

1.000,000 de pesetas elevable á 25.000,000

Direccion general: Mendizábal, 23, Barcelona.

Agente general de la compañía D. Juan Xiol y Bosch, calle de la Palma, 27, Granollers.

## ACEITE ANTIFILOXERICO ROUX

Verdadero regenerador de la Viña y árboles FRUTALES

privilegiado en Francia y España y premiado con distinguidas recompensas.

Para las demandas dirigirse á la Sucursal central que los Sres. Casals hermanos tienen establecida en Barcelona, calle Hostal del Sol, núm. 7, ó á su representante en esta comarca, D. Juan Xiol y Bosch, calle de la Palma, núm. 27, en Granollers.

## AGUA DE LOECHES LA MARGARITA

Premiada con la GRAN MEDALLA DE ORO superior concedida en el concurso BALNEOLÓGICO de Francfort, Alemania, y en todas las Exposiciones donde ha concurrido.

Su grandísimo uso EN TODAS PARTES prueba la general aceptación de un específico SIN RIVAL para las escrófulas, herpes, úlceras, desarreglos de la menstruacion, flujo blanco, infartos de la matriz, erisipelas, ictericia, malas digestiones, estreñimiento pertinaz, etc.

Venta del agua EN BOTELLAS, en todas las farmacias y droguerías principales.—Depósito central y único en España, JARDINES, 45, bajo, y en Lisboa, rua Nova de Almada, 100, sobreloja.—ADVERTENCIA: Las botellas vacías solo se reciben en Madrid por que NADIE ESTÁ AUTORIZADO para utilizarlas en provincias, ni fuera del Depósito Central.

## CASAS EN VENTA.

Hay para vender dos hermosas casas situadas en un punto muy céntrico de esta villa.

Darán razon en la administracion de este periódico.

BARCELONA:

Imprenta de Luis Tasso y Serro, Arco del Teatro, 21 y 23.